

名称	KYVOL MO-ET230A 微波炉俄语说明书	规格	140x210mm	装订方式	骑马钉
版本号	V1.02	材质	封面200g铜版纸 封面过哑膜, 内页80g书写纸	设计师	莫馥菱
变更记录	V1.01-V1.02: 修改地址				
备注	此文档仅归深圳万拓科技创新有限公司所有, 请勿随意使用				



СОДЕРЖАНИЕ

- Предупреждение по технике безопасности 01
- Предупреждение по технике безопасности 01
- Инструкции по установке 03
- Выбор посуды 04
- Комплектация 05
- Описание продукта 05
- Название детали 06
- Инструкция по применению 07
 - 1. Включение питания 07
 - 2. Описание функций клавиши интенсивности нагрева Microw. 07
 - 3. Описание функции размораживания клавиши Defrost 07
 - 4. Описание функции клавиши меню 08
 - 5. Описание функции клавиши Timer 09
 - 6. Описание функции клавиши Reheat 09
 - 7. Описание функции клавиши быстрого приготовления 09
 - 8. Описание функции клавиши 0/Clock 10
 - 9. Описание функции клавиши STOP 10
 - 10. Описание функции клавиши START/+30S 10
 - 11. Описание функции блокировки от детей 10
- Очистка и техническое обслуживание 11
- Ремонт и обслуживание 12
- Устранение неисправностей 13

Предупреждение по технике безопасности

- Если дверца микроволновой печи или уплотнитель дверцы повреждены, микроволновую печь нельзя использовать до тех пор, пока они не будут отремонтированы квалифицированным специалистом по техническому обслуживанию.
- Выполнение операций по техническому обслуживанию, включая снятие защитной крышки для предотвращения утечки микроволновой энергии и другие операции, проводимые людьми, не имеющими квалификации обслуживания персонала, представляет опасность.
- Нагревать легко воспламеняющиеся и взрывоопасные предметы, особенно сухой лёд, запрещено.
- Не нагревайте жидкости или другие пищевые продукты в герметичных контейнерах, так как они могут взорваться.
- Дети могут быть разрешено пользоваться микроволновой печью без присмотра только при наличии достаточного руководства, позволяющего им безопасно использовать микроволновую печь, и при понимании того, что неправильное использование может представлять опасность.

Предупреждение по технике безопасности

- В микроволновой печи можно использовать только соответствующую посуду. (См. таблицу раздел "Выбор посуды").
- Микроволновую печь нельзя использовать после снятия вращающегося резинового кольца, вращающегося резинового вала или стеклянного диска.
- При разрезе в микроволновой печи продуктов, упакованных в пластик или бумагу, необходимо следить за ними, поскольку существует вероятность возгорания.
- При обнаружении дыма немедленно выньте вилку из розетки прибора и дерните дверцу печи закрытой, чтобы предотвратить распространение пламени.
- Нагрев жидкостей (молока, чая и т.д.) в микроволновой печи может привести к продолжительному разбрызгиванию и закипанию, поэтому при их нагревании необходимо соблюдать осторожность.
- Детское питание в бутылочках и банках следует тщательно перемешивать или встряхивать, в период кормления следует проверить температуру пищи в бутылочке, чтобы избежать ожогов.

- Микроволновую печь нельзя использовать для разогрева свежих яиц в скорлупе и вареных яиц, поскольку они могут взорваться при нагревании или даже после разогрева.
- Если в микроволновой печи нет продуктов, покончайте, не используйте ее, чтобы избежать повреждения от работы без нагрузки.
- Не пытайтесь починить или модифицировать прибор и принадлежностей для микроволновой печи. Во время работы микроволновой печи, постоянно следите за процессом готовки и устанавливайте правильное время готовки, поскольку в течение слишком длительного времени может привести к возгоранию.
- В процессе приготовления пищи продукты с меньшим содержанием воды из-за своей способности впитывать влагу поглощают микроволны, может наблюдаться неравномерное нагревание и высыхание, что является нормальным явлением.
- После длительного разогрева в микроволновой печи нельзя сразу присутуйть к размораживанию. Размораживание можно начинать после того, как нижний лоток остынет.
- Не прикасайтесь к сетке дверцы печи, это может привести к утечке микроволн.
- Не используйте для очистки посуды или другие предметы (например, чистящие порошки, лопатки и т.д.).
- Очистите детали дверного уплотнителя, панель и прилегающие детали. (Подробности см. в разделе "Очистка и техническое обслуживание").
- Игнорирование процесса очистки микроволновой печи может привести к повреждению лазерного прибора, что повлияет на срок службы прибора и может привести к возгоранию опасных ситуаций.
- Микроволновую печь нельзя устанавливать в шкафу для посуды. Если требуется разместить микроволновую печь в шкафу, установка должна осуществляться специалистом, назначенным компанией.
- Во время использования микроволновой печи температура на поверхности корпуса очень высока, пожалуйста, не прикасайтесь к ней.
- Прибор не может управляться с помощью внешнего таймера или независимой системы дистанционного управления.
- При повреждении шнура питания, во избежание опасности, он должен быть заменен производителем, его описанием, техническим обслуживанием или авторизованными специалистами.
- Не намыливайте моющую воду непосредственно на стеклянный диск после использования. Перед погружением в воду должно пройти не менее 20 минут, чтобы избежать распространения.

- Дети не разрешается играть с этим прибором.
- Частка и техническое обслуживание не должны выполняться детьми без присмотра.
- Этот продукт имеет встроенный источник света LED-60lm.

Инструкции по установке

- Прочитайте, внимательно прочтите руководство перед использованием.
- Выньте внутренний упаковочный материал из микроволновой печи, затем тщательно проверьте микроволновую печь на наличие повреждений. Например:
 - a. Независимо от того, были ли нанесены удары по корпусу микроволновой печи или нет, немедленно проверьте целостность.
 - b. Плоская ли дверца печи, нормально ли работает ли переключатель.
 - c. Почтута или деформирована ли металлическая изоляционная сетка на дверце печи.
 - d. Плоская ли и расширен ли шнур питания.
- В случае возникновения вышеуказанной ситуации, пожалуйста, немедленно свяжитесь с дилером или отделом технического обслуживания компании.
- Микроволновую печь нельзя использовать в местах, подверженных воздействию солнечного света и дыма.
- Микроволновая печь не может использоваться при высокой температуре, высокой влажности (например, в ванной комнате), в местах с высокой температурой, высокой влажности (например, в ванной комнате), в местах с высокой температурой, высокой влажности (например, в ванной комнате), в местах с высокой температурой, высокой влажности (например, в ванной комнате).
- Микроволновая печь должна быть установлена ровно в проветриваемом и сухом помещении, а место установки должно находиться на расстоянии более 10 см от окружающих объектов, а также необходимо следить за тем, чтобы вентиляционные отверстия не были заблокированы.
- Микроволновую печь следует держать на расстоянии более 2 м от электробытовых приборов с принимаемыми сигналами (таким как телевизор, радиоприемник, антенны и т.д.), в противном случае могут возникнуть помехи при приеме сигнала.
- Эта микроволновая печь должна быть подключена к заземленной розетке с заземленным кабелем выходящего напряжения должен соответствовать обозначению на задней табличке.
- Убедитесь, что во время работы микроволновой печи дверца закрыта.
- Не ставьте микроволновую печь в шкаф.

- При первом использовании микроволновой печи, в процессе производства в полости печи могут оставаться остатки жира и могут появиться неприятные запахи. Это нормальное явление. После нескольких использований такая ситуация больше не возникнет. Не забывайте протирать дверцу и окна, чтобы поддерживать хорошие условия вентиляции.

Выбор посуды

⚠️ Внимание

Количество жилой пищи (например, молока) не должно превышать двух третей емкости.

Перед готовкой, пожалуйста, проверьте, подходит ли посуда для микроволновой печи. Не используйте для приготовления пищи посуду, не предназначенную для микроволновой печи.

- Не используйте посуду с металлической отделкой, узором или позолотой.
- Не используйте легко воспламеняющиеся, взрывоопасную посуду на бумажной основе.
- Не используйте запечатанную посуду или посуду с замком.
- Рекомендуется использовать керамическую посуду, посуду из термостойкого стекла и глиняную посуду, способную выдерживать температуру 120 °C и выше.

Комплектация

Микроволновая печь
Вращающееся резиновое кольцо

Стеклоый диск
Инструкция

Описание продукта

Меры предосторожности при размещении

Чтобы масло, дым, пар и т.д., выходящие из вытянутого отверстия, не загрязнили мебель, во время приготовления пищи, чтобы избежать не выходя пожу, микроволновую печь следует размещать на определенном расстоянии от стен и шкафов. Пожалуйста, разместите микроволновую печь на безопасном расстоянии, отмеченном значком.

⚠️ Внимание

- Соблюдайте дистанцию от окружающих предметов.
- Пожалуйста, перед готовкой проверьте, правильно ли размещена печь.
- Хранить вдали от высокой температуры и влажности.
- Убедитесь, что микроволновая печь хорошо заземлена.

Название детали

- Завок дверцы
- Смотровое окошко
- Вращающееся резиновое кольцо
- Вращающийся резиновый вал
- Стеклоый диск
- Блок управления
- Крышка волновода

Применение принадлежностей

Принадлежности микроволновой печи включают стеклянный диск и вращающееся резиновое кольцо. Перед использованием вращающегося резинового кольца необходимо поместить на направляющую в нижней части полости, затем стеклянный диск надевается на вращающееся резиновый вал и опускается на вращающееся резиновый вал, так чтобы эти три элемента были заперты вместе должным образом.

Инструкция по применению

- Включение питания**
После включения питания дисплей полностью загорается, а затем переходит в режим ожидания, и на дисплее отображается время 1:00.
- Описание функций клавиши интенсивности нагрева Microw.**
Микроволновая печь имеет общий элемент 10 уровней интенсивности нагрева, а именно 100W, 300W, 600W, 900W, 1200W, 1500W, 1800W, 2100W, 2400W, 2700W. Шаги управления следующие:
 - Непрерывно нажимайте кнопку Microw., чтобы выбрать нужный уровень интенсивности нагрева.
 - Нажмите кнопку 0-9, чтобы ввести время, максимальное время, которое вы можете ввести, равно 99:99.
 - После выбора времени приготовления нажмите клавишу «START/+30S», чтобы начать работу, по окончании работы раздастся звуковой сигнал.

Сильный нагрев — мощность микроволновой печи равна 1500-2400, подходит для быстрого приготовления.

Средне-высокий нагрев — мощность микроволновой печи 900, 1200, подходит для размораживания продуктов.

Средне-слабый нагрев — мощность микроволновой печи 400, 300, подходит для размораживания продуктов.

Слабый нагрев — мощность микроволновой печи 200, 100, подходит для подогревания температуры пищевых продуктов.

3. Описание функции размораживания клавиши Defrost

Эта клавиша имеет две функции размораживания, а именно размораживание в соответствии с весом и размораживание по времени, соответствующие отображению «EF1» или «EF2», конкретные шаги следующие:

- Нажмите эту клавишу, чтобы выбрать размораживание в соответствии с весом или размораживание по времени, на дисплее отобразится «EF1» или «EF2» соответственно.
- Нажмите кнопку 0-9, чтобы ввести вес продукта или время размораживания. «EF1» размораживает в соответствии с весом, максимальный вес, который можно установить, составляет 1500 грамм, «EF2» размораживается по времени, и максимальное время, которое можно ввести, составляет 99:99.
- После выбора веса или времени приготовления нажмите клавишу «START/+30S», чтобы начать работу, по окончании работы раздастся звуковой сигнал, а режим размораживания по весу «EF1» используется звуковой сигнал напоминания о перезарядке времени в режиме размораживания.

4. Описание функции клавиш меню

Эта микроволновая печь имеет в общей сложности восемь клавиш предустановленного меню, а именно: Potato, Pasta, Pizza, Porcorn, Vegetable, Beverage, Meat, Fish. Конкретные шаги следующие:

- Выберите нужное автоматическое меню.
- Непрерывно нажимайте соответствующую клавишу меню, чтобы выбрать вес продукта, соответствующий вес отобразится на дисплее.
- После выбора веса продукта нажмите клавишу «START/+30S», чтобы начать работу, по окончании работы раздастся звуковой сигнал.

Меню предустановленной программы

Вид	Временное
Potato	Вес, доступный для выбора (250 грамм, 500 грамм, 750 грамм)
Pasta	Вес, доступный для выбора (50 грамм, 100 грамм, 150 грамм)
Pizza	Вес, доступный для выбора (200 грамм, 400 грамм)
Porcorn	Вес, доступный для выбора (100 грамм)
Vegetable	Вес, доступный для выбора (200 грамм, 400 грамм, 600 грамм)
Beverage	Размер порции, доступный для выбора (1 чашка, 2 чашки, 3 чашки; примечание: объем каждой чашки составляет около 250 мл)
Meat	Вес, доступный для выбора (200 грамм, 400 грамм, 600 грамм)
Fish	Вес, доступный для выбора (200 грамм, 400 грамм, 600 грамм)

5. Описание функций клавиши Timer

Таймер - это функция напоминания с обратным отсчетом, конкретные шаги следующие:

- Находясь в режиме ожидания, нажмите клавишу «Таймер», чтобы войти в интерфейс настройки, на дисплее появится значок функции обратного отсчета, и отобразится «0:00».
- Нажмите цифровую клавишу 0-9, чтобы ввести время, максимальное время, которое вы можете ввести, составляет 99:99.
- После установки времени нажмите клавишу «START/+30S», чтобы начать обратный отсчет. По завершении обратного отсчета раздастся звуковой сигнал.

6. Описание функций клавиши Reheat

Функция Reheat предназначена главным образом для того, чтобы обеспечить пользователям разогрев пищи в соответствии с ее весом. Конкретные шаги следующие:

- Непрерывно нажимайте эту клавишу, чтобы выбрать предустановленный вес продукта. Диапазон веса, который можно выбрать, составляет 200 грамм, 400 грамм, 600 грамм, 800 грамм и 1000 грамм.
- После выбора веса нажмите клавишу «START/+30S», чтобы начать работу, по окончании работы раздастся звуковой сигнал.

7. Описание функций клавиши быстрого приготовления

Функция быстрого приготовления предназначена для того, чтобы пользователи могли быстро использовать микроволновую печь для разогрева пищи. Конкретные шаги следующие:

Способ 1:

- В режиме ожидания нажмите цифровые клавиши 1-6, чтобы выбрать вес, соответствующий 1-6 минут, например, нажмите 1 для 1 минуты работы, нажмите 2 для 2 минут работы и так далее.
- После выбора времени нажмите клавишу «START/+30S», чтобы включить микроволновую печь и начать работу, по окончании работы раздастся звуковой сигнал.

Способ 2:

- В режиме ожидания, после загрузки продуктов и закрытия дверцы, нажмите клавишу «START/+30S», чтобы быстро запустить микроволновую печь. Время работы по умолчанию составляет 30 секунд.

- Во время работы лотки раз, когда вы нажимаете клавишу «START/+30S», время увеличивается на 30 секунд, после завершения работы раздастся звуковой сигнал.

8. Описание функций клавиши 0/Clock

Функция часов и цифровая функция «0» объединены в одну клавишу. Часы работают в 24-часовом формате. Часы имеют следующие функции:

- Находясь в режиме ожидания, нажмите и удерживайте эту клавишу более 3 секунд, чтобы войти в интерфейс настройки часов.
- Нажмите клавишу 0-9, чтобы ввести время на часы.
- После непрерывного нажатия 4 цифровых клавиш подтвердите установленное время и выйдите из режима настройки часов. Если вы не нажимаете клавишу 4 раз, вам необходимо будет нажать клавишу «START/+30S», чтобы подтвердить установленное время и выйти из режима настройки часов.

9. Описание функций клавиши STOP

- В процессе настройки вы можете нажать кнопку клавишу «Stop», чтобы отменить настройку и вернуться в режим ожидания.
- Во время работы вы можете нажать эту клавишу для приостановки.
- В состоянии паузы вы можете нажать эту клавишу еще раз, чтобы отменить функцию и вернуться в состояние ожидания.

10. Описание функций клавиши START/+30S

- После установки времени приготовления или веса продукта нажмите клавишу «START/+30S», чтобы запустить микроволновую печь.
- В рабочем состоянии нажмите кнопку «START/+30S», чтобы увеличить время, нажмите еще раз, чтобы уменьшить время на 30 секунд, но в режиме меню и в режиме размораживания по весу настройка времени доступна.
- В режиме паузы нажмите эту клавишу, чтобы микроволновая печь продолжила предыдущую заданную готовку.

11. Описание функции блокировки от детей

- Способ блокировки: В режиме ожидания нажмите и удерживайте клавишу «STOP» в течение 3 секунд, функция блокировки от детей активирована, и все клавиши микроволновой печи не могут быть задействованы.
- Способ разблокировки: В состоянии блокировки от детей нажмите и удерживайте клавишу «STOP» в течение 3 секунд, чтобы снять функцию блокировки от детей.

Очистка и техническое обслуживание

Меры предосторожности при очистке

⚠️ Внимание

Микроволновую печь следует регулярно чистить и удалять все остатки пищи.

Перед каждой чистой вынимайте шнур питания из розетки.

- Очистка поверхности микроволновой печи: поверхность микроволновой печи можно протереть тряпкой, пропитанной моющим средством и теплой водой. Не используйте абразивные чистящие средства в посуду, в которой применялась абразивная чистка и т.д.
- Очистка дверцы микроволновой печи: протрите дверцу, окошко с обеих сторон, уплотнительное кольцо и прилегающие детали теплой влажной тканью, и не используйте абразивные чистящие средства. Очистка панели управления: Будьте осторожны при очистке панели, не допускайте попадания слишком большого количества воды, протрите мягкой тканью, смоченной в небольшом количестве воды, не шаркайте и не используйте абразивные чистящие средства.
- Очистка полости: Для поддержания чистоты, после каждого использования, пожалуйста, используйте мягкую ткань, смоченную в теплой воде, для очистки внутренней поверхности и крышки микроволнового проводника, также вытирайте остальную часть. Поскольку острые предметы могут вызвать повреждение частей, не используйте абразивные чистящие средства и посуду, в которой применялась абразивная чистка.
- Очистите вращающийся диск и вращающееся кольцо: их можно почистить с помощью мощного средства, затем высушить и установить обратно.

Ремонт и обслуживание

Предварительный осмотр

- Найдите стакан воды объемом 150ml в стеклянную емкость, поставьте ее в центр вращающегося диска, плотно закройте дверцу и дайте микроволновой печи поработать в течение 1 минуты.
- Горит ли свет?
- Нужно ли для вилки вилка через 3 минуты? Если ответ на выключенный выключатель по-прежнему создает опасные напряжения в течение 30 секунд после отключения питания. Для проверки напряжения конденсаторной емкости и изоляции, необходимо использовать инструмент с изолированной ручкой. Чтобы избежать вреда для человеческого организма, категорически запрещается разбирать и ремонтировать прибор самостоятельно. Эти действия должны проводиться специалистами по техническому обслуживанию.

Меры предосторожности при техническом обслуживании

Предупреждение:
В микроволновой печи действует микроволновое излучение и высокое напряжение. Пожалуйста, перед проведением технического обслуживания отключите шнур питания или выключите питание. Высоковольтный конденсатор по-прежнему создает опасные напряжения в течение 30 секунд после отключения питания. Для проверки напряжения конденсаторной емкости и изоляции, необходимо использовать инструмент с изолированной ручкой. Чтобы избежать вреда для человеческого организма, категорически запрещается разбирать и ремонтировать прибор самостоятельно. Эти действия должны проводиться специалистами по техническому обслуживанию.

Примечание:
при разрезе могут возникнуть электрические дуги и звуки - это нормальное явление.

Устранение неисправностей

Описание неисправности	Анализ причины	Способ устранения неисправности
Неравномерный нагрев	Через окошко микроволновой печи просвечивает или стеклянный диск поврежден, окисляется ли стеклянный диск	Если стеклянный диск не вращается, обратитесь в службу послепродажного обслуживания
Вентилятор не вращается или выдает ненормальный звук	Проблема с внутренними компонентами	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания
Ненормальный шум при работе	Проблема с внутренними компонентами	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания
Дверца не открывается или не закрывается нормально	Есть ли какие-либо посторонние предметы, повторно проверьте помехи в крепеже/шарнире дверцы печи?	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания
	Кнопка открытия дверцы застряла?	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания
	Особая лиаспорка	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания
	Нормальное ли расстояние между дверцей и корпусом, блок управления и жаровня трубой печи?	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания
	Крепеж дверцы сломан?	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания
Нет энергии	Нормально ли расстояние между дверцей и корпусом, блок управления и жаровня трубой печи?	Замените розетку, подключите питание и проверьте повторно
	Поврежден ли шнур питания и вилка?	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания
Автоматически запускается при подключении питания	Проблема с внутренними компонентами	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания
Кнопки не отвечают на нажатие	Проблема с внутренними компонентами	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания

Технические параметры

Наименование	микроволновая печь
Модель	MO-ET230A
Номинальное напряжение и частота	230 В~, 50 Гц
Входная мощность	1280 Вт (микроволновая печь)
Номинальная выходная мощность (микроволновая печь)	800 Вт
Частота микроволновой печи	2450 МГц
Емкость	23 л

Экологичная утилизация

Вы можете помочь защитить окружающую среду!

Строго соблюдайте нормы: пожалуйста, передайте электрическое оборудование в соответствующий пункт переработки для утилизации.

Игнорирование: Шэньчжэнь ВанТоп Технолоджи & Инновэйшн Ко., Лтд.
Адрес: 506, БЛДГ 4, Пинашань Минашань Технолоджи Парк, № 65 Яньшань Род, Пинашань Коммунити, Таошань Стрит, Наньшань Дистрикт, Шэньчжэнь, Китай

13 support.ru@kyvol.com RU support.ru@kyvol.com 14